

Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

Uznesenie  
Mestského zastupiteľstva č. 120  
zo dňa 15. 4. 2020

... k Stanovisku MsR k prerokovávanému programu MsZ

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložené stanovisko MsR k prerokovávanému programu MsZ a toto

**berie na vedomie.**

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 121 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Informácii o činnosti hlavného kontrolóra

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 18d ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **berie na vedomie**

Informáciu o činnosti hlavného kontrolóra.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 122 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Informácii o zmene organizačného poriadku mestského úradu

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a informáciu primátora mesta o zmene Organizačného poriadku Mestského úradu v Sabinove účinnnej od 1.5.2020 podľa § 13 ods. 4 písm. d) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie.**

V Sabinove dňa 6.2.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 123 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Záverečnému účtu mesta Sabinov za rok 2019 a stanovisku hlavného kontrolóra k návrhu záverečného účtu mesta za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **berie na vedomie**

1. Stanovisko hlavného kontrolóra k záverečnému účtu mesta za rok 2019
2. Správu nezávislého audítora z overenia ročnej účtovnej závierky a hospodárenia mesta za rok 2019
3. Záverečný účet mesta za rok 2019

#### **schvaľuje**

1. Celoročné hospodárenie mesta za rok 2019 **bez výhrad.**
2. Usporiadanie schodku rozpočtu ( § 16, ods. 8 ) vo výške **1 161 766,63 €.**
  - Vykrytie schodku vo výške 1 161 766,63 € z príjmových finančných operácií
3. Usporiadanie zostatku finančných operácií vo výške **1 728 743,83 €.**
  - Vykrytie schodku vo výške 1 161 766,63 €
  - Vykrytie nevyčerpaných účelových dotácií z roku 2019 vo výške 422 599,73 €
  - Odvod zostatku finančných operácií vo výške 144 377,47 € do rezervného fondu
4. Hospodárenie príspevkovej organizácie  
Hospodársky výsledok príspevkovej organizácie – zisk v objeme **31 786,50 €** previesť do rezervného fondu príspevkovej organizácie.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 124 zo dňa 14. 5. 2020

... k Návrhu VZN mesta Sabinov č. 3/2020, ktorým sa mení VZN č. 9/2019 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka ZUŠ, dieťa MŠ a žiaka školského zariadenia, zriadených na území mesta Sabinov na rok 2020

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 6 ods. 12 zákona č. 596/2003 o štátnej správe v školstve a školskej samospráve v znení neskorších predpisov

**schvaľuje**

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Sabinov č. 3/2020, ktorým sa mení všeobecne záväzné nariadenie mesta Sabinov č. 9/2019 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka ZUŠ, dieťa MŠ a žiaka školského zariadenia, zriadených na území mesta Sabinov na rok 2020.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 125 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Návrhu VZN mesta Sabinov č. 4/2020 o určení výšky mesačného príspevku v školách a školských zariadeniach v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Sabinov

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, podľa § 6 ods. 24 zákona č. 596/2003 o štátnej správe v školstve a školskej samospráve v znení neskorších predpisov a podľa § 28, 49, 114, 115, 116 a 140 zákona č. 245/2008 o výchove a vzdelávaní v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Sabinov č. 4/2020 o určení výšky mesačného príspevku v školách a školských zariadeniach v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Sabinov v znení schváleného poslaneckého návrhu.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 126 zo dňa 14. 5. 2020

... k Návrhu VZN mesta Sabinov č. 5/2020 o sociálnych službách, o spôsobe a výške úhrad za poskytované sociálne služby

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 6 ods. 1 a § 11 ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje**

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Sabinov č. 5/2020 o sociálnych službách, o spôsobe a výške úhrad za poskytované sociálne služby.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 127 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Návrhu na II. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020 a stanovisku hlavného kontrolóra k návrhu na II. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **berie na vedomie**

Stanovisko hlavného kontrolóra k II. zmene rozpočtu mesta na rok 2020

#### **schvaľuje**

##### **II. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020 v členení podľa príjmov a výdavkov**

➤ Objem bežných príjmov vo výške	11 321 820 €
➤ Objem bežných výdavkov vo výške	11 245 522 €
➤ Objem kapitálových príjmov vo výške	2 036 170 €
➤ Objem kapitálových výdavkov vo výške	2 763 486 €
➤ Objem príjmových finančných operácií vo výške	999 971 €
➤ Objem výdavkových finančných operácií vo výške	348 953 €

##### **II. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020 v členení podľa programov**

<b>P. č.</b>	<b>Názov programu</b>	<b>Bežné výdavky v €</b>	<b>Kapitálové výdavky v €</b>
1.	Služby občanom a iné interné služby	206 619	0
2.	Bezpečnosť	428 076	66 326
3.	Verejné priestranstvá	834 991	45 000
4.	Školstvo	5 942 046	783 830
5.	Sociálna oblasť	1 604 977	0
6.	Občianska vybavenosť	128 762	1 724 970
7.	Kultúra a šport	552 742	143 360
8.	Správa mesta	1 547 309	0
	<b>SPOLU</b>	<b>11 245 522</b>	<b>2 763 486</b>



**II. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020 na úrovni hlavnej kategórie ekonomickej klasifikácie rozpočtovej klasifikácie**

<b>Hlavná kategória ekonomickej klasifikácie</b>		<b>rozpočet 2020</b>
100	Daňové príjmy	5 884 276
200	Nedaňové príjmy	1 144 258
300	Granty a transfery	6 329 456
400	Príjmové operácie	977 857
500	Prijaté úvery, pôžičky a návratné finančné operácie	22 114
<b>príjmy spolu</b>		<b>14 357 961</b>
600	Bežné výdavky	11 245 522
700	Kapitálové výdavky	2 763 486
800	Výdavkové operácie	348 953
<b>výdavky spolu</b>		<b>14 357 961</b>

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 128 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Žiadosti o poskytnutie NFP na projekt: Posilnenie inštitucionálnych kapacít a efektivity verejnej správy pre mesto Sabinov a jeho partnerov

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

1. predloženie žiadosti o poskytnutie NFP v zmysle výzvy s kódom OP EVS DOP-PO1-SC1.1-2019-2 na projekt: „Posilnenie inštitucionálnych kapacít a efektivity verejnej správy pre mesto Sabinov a jeho partnerov“
2. zabezpečenie realizácie projektov v súlade s podmienkami poskytnutia pomoci
3. zabezpečenie finančných prostriedkov maximálneho celkového spolufinancovania projektu zo strany mesta Sabinov v sume 10.000,00 EUR z celkových oprávnených výdavkov za mesto Sabinov v sume 200.000,00 EUR v súlade s podmienkami poskytnutia NFP
4. zabezpečenie finančných prostriedkov na spolufinancovanie prípadných neoprávnených výdavkov projektu z rozpočtu mesta.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 129 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Žiadosti o poskytnutie NFP na projekt: Vypracovanie účelových energetických auditov pre mesto Sabinov

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

1. predloženie žiadosti o poskytnutie NFP v zmysle výzvy s kódom OPKZP-PO4-SC441-2019-53 na projekt: „Vypracovanie účelových energetických auditov pre mesto Sabinov“
2. zabezpečenie realizácie projektov v súlade s podmienkami poskytnutia pomoci
3. zabezpečenie finančných prostriedkov maximálneho celkového spolufinancovania projektu zo strany mesta Sabinov v sume 1.879,20EUR z celkových oprávnených výdavkov v sume 37.584,00EUR v súlade s podmienkami poskytnutia NFP
4. zabezpečenie finančných prostriedkov na spolufinancovanie prípadných neoprávnených výdavkov projektu z rozpočtu mesta.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 130 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Žiadosti o poskytnutie NFP na projekt: Mesto Sabinov - inteligentné mesto

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

1. predloženie žiadosti o poskytnutie NFP v zmysle výzvy s kódom OPII-2020/7/11-DOP na projekt: „Mesto Sabinov -inteligentné mesto“
2. zabezpečenie realizácie projektov v súlade s podmienkami poskytnutia pomoci
3. zabezpečenie finančných prostriedkov maximálneho celkového spolufinancovania projektu zo strany mesta Sabinov v sume 50.000,00EUR z celkových oprávnených výdavkov v sume 1.000.000,00EUR v súlade s podmienkami poskytnutia NFP
4. zabezpečenie finančných prostriedkov na spolufinancovanie prípadných neoprávnených výdavkov projektu z rozpočtu mesta.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 131 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Vyhodnoteniu pripomienok z prerokovania zmien a doplnkov č. 10/2019 Územného plánu mesta Sabinov

Mestské zastupiteľstvo podľa § 11 ods. 4 písm. c) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 24 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov

#### **prerokovalo**

návrh na vyhodnotenie pripomienok z prerokovania zmien a doplnkov č. 10/2019 Územného plánu mesta Sabinov

#### **schvaľuje**

nasledovné vyhodnotenie pripomienok občanov:

##### **neakceptuje:**

- pripomienku č. 1. od PaedDR. ThDr. Hana Šimčíková, Ružová 56, 083 01 Sabinov, Mgr. Peter Komišak, ThLic. Dominika Komišaková, Ing. Peter Timko,
- pripomienku č. 2. od Tomáš Čapistrák, Puškinova 2, 083 01 Sabinov,
- pripomienky č. 3.1., 3.2., 3.3. od občanov miestnej časti Orkucany,

##### **akceptuje:**

- pripomienku č. 3.4. od občanov miestnej časti Orkucany,

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 132 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Návrhu na majetkoprávne riešenie majetku mesta

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

#### **1/ spôsob prevodu nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov, LV č. 2214 :**

v súlade s § 9 ods. 2 zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, schvaľuje spôsob prevodu vlastníctva nehnuteľného majetku:

- Pozemok CKN p. č. 2794/39 ostatná plocha o výmere 336 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/40 ostatná plocha o výmere 291 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/41 ostatná plocha o výmere 299 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/42 ostatná plocha o výmere 331 m<sup>2</sup>,

podľa § 9a ods.1 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v platnom znení – obchodnou verejnou súťažou s týmito podmienkami súťaže:

#### Záväzné podmienky súťaže:

- kúpna cena nehnuteľnosti, pričom min. cena bude určená znaleckým posudkom,
- kúpna zmluva splatná do 30 dní od podpísania zmluvy,
- navrhovateľ musí mať uhradené všetky záväzky voči vyhlasovateľovi.

#### Ďalšie podmienky súťaže:

- vyhlasovateľ má právo vybrať najvhodnejšiu ponuku, ktorá spĺňa záväzné podmienky súťaže a bola predložená v termíne určenom na podávanie návrhov,
- návrh možno odvolať, meniť alebo dopĺňať len do uplynutia termínu určeného na podávanie návrhov,
- navrhovatelia nemajú nárok na náhradu nákladov spojených s účasťou na súťaži,
- vyhlasovateľ si vyhradzuje právo zmeniť podmienky súťaže, zrušiť súťaž alebo neprijatť ani jednu ponuku,
- navrhovateľ hradí náklady spojené s vytýčením prevádzaných nehnuteľností,
- náklady súvisiace s prevodom hradí navrhovateľ (pomerná časť GP, ZP a správny poplatok k návrhu na vklad)

## **2/ spôsob prevodu nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov, LV č. 2214 :**

V súlade s § 9 ods. 2 zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov schvaľuje spôsob prevodu vlastníctva majetku mesta.

- Pozemok CKN p. č. 2794/43 ostatná plocha o výmere 144 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/44 ostatná plocha o výmere 110 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/45 ostatná plocha o výmere 63 m<sup>2</sup>,
- Pozemok CKN p. č. 2794/46 ostatná plocha o výmere 66 m<sup>2</sup>.

Prevod riešiť podľa § 9a ods.1 písm. c ) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v platnom znení - priamym predajom za kúpnu cenu určenú znaleckým posudkom nie starším ako šesť mesiacov ku dňu schválenia.

## **3/ priamy predaj nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov – LV č. 4161:**

- Pozemok CKN p. č. 1803/21 ovocný sad o výmere 5209 m<sup>2</sup>, z ktorého geometrickým plánom č. 121/2019 úradne overený Okresným úradom Sabinov odbor katastrálny pod č. G1-395/2019 zo dňa 18.07.2019 bol vyčlenený:
  - diel „1“ o výmere 32 m<sup>2</sup> v prospech Adriany Greškovej, Sabinov za kúpnu cenu 30 €/m<sup>2</sup>.Diel „1“ bude pričlenený k p. č. 1803/71, evidovaný na LV č. 111 (vlastníkom je žiadateľ).

Prevod je riešený v súlade s § 9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v platnom znení, t. j. priamym predajom za kúpnu cenu určenú minimálne podľa znaleckého posudku. Splatnosť kúpnej ceny je 60 dní o podpísania zmluvy.

## **4/ priamy predaj nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov – LV č. 2214:**

- Pozemok CKN p. č. 1050/10 zastavaná plocha a nádvoria o výmere 33 m<sup>2</sup>, v prospech Otakára Kollára a manželky Ivety Kollárovej, Sabinov za kúpnu cenu 49,82 €/m<sup>2</sup>, ktorý sa nachádza v zadnom trakte Námestia slobody č. 12 v Sabinove.

Prevod je riešený v súlade s § 9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v platnom znení, t. j. priamym predajom za kúpnu cenu určenú minimálne podľa znaleckého posudku. Splatnosť kúpnej ceny je 60 dní o podpísania zmluvy.

## **5/ zriadenie vecného bremena k nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov – LV č. 4161:**

- Pozemok CKN p. č. 1422/6 zastavaná plocha o nádvoria o výmere 1210 m<sup>2</sup> v prospech vlastníka objektu so súpisným číslom 223, na p. č. 1253/9, evidovaný OÚ Sabinov, zapísaný na LV č. 5727 (KOREKTING, spol. s r. o., Lipany).

Zriadenie vecného bremena spočíva v povinnosti povinného strpieť umiestnenie plynového zariadenia a jeho príslušenstva v rozsahu projektu a podľa geometrického plánu. Vecné bremeno sa zriadi odplatne za dohodnutú náhradu 200,- €.

## **6/ prenájom nehnuteľnosti v k. ú. Drienica – LV č. 863:**

- EKN p. č. 1021/100 – lesný pozemok o výmere 1 406 188 m<sup>2</sup>,
- EKN p. č. 1021/1 – ttp o výmere 353 m<sup>2</sup>, z ktorých predmetom prenájmu bude časť o výmere cca 1 660 m<sup>2</sup> v prospech firmy SPORTxLysa, s.r.o., Budovateľská 34, Prešov

na dobu 5 rokov od podpísania nájmovej zmluvy.

Cena nájmovej 1 € / rok.

Prenájom je riešený podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov – prípad hodný osobitného zreteľa, o ktorom mestské zastupiteľstvo rozhodne trojpätinovou väčšinou všetkých poslancov.

Dôvod hodný osobitného zreteľa spočíva v tom, že predmet nájmu bude využívaný s ohľadom na § 2 a § 64 zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov na všeobecne

prospešný účel vo verejnom záujme v športe na podporu zdravého spôsobu života obyvateľstva. Nájomca na prenajatom pozemku vybuduje parkovisko a sprevádzkuje sedačkovú lanovku za účelom rozšírenia a zhodnotenie turizmu pre širokú verejnosť.

**7/ výpoveď nájomného vzťahu k nehnuteľnostiam v k. ú. Sabinov – LV č. 104:**

- pozemok CKN p. č. 569/125 zastavaná plocha a nádvorie o výmere 256 m<sup>2</sup>,
- pozemok CKN p. č. 569/131 zastavané plochy a nádvoria o výmere 400 m<sup>2</sup>,
- pozemok CKN p. č. 569/134 zastavané plochy a nádvoria o výmere 349 m<sup>2</sup>.

V súlade s článkom 8 ods. 2 a ods. 3 písm. a) Zmluvy o nájme č. 28/2016 zo dňa 23.3.2016 schvaľuje výpoveď nájomného vzťahu podľa Zmluvy o nájme č. 28/2016 zo dňa 23.3.2016 a jej Dodatku č. 1 so spoločnosťou ORTHON, s. r. o., Šarišské Michalany.

Výpovedná lehota je 6 mesiacov a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola nájomcovi doručená výpoveď.

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta



## Mestské zastupiteľstvo v Sabinove

### Uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 133 zo dňa 14. 5. 2020

#### ... k Návrhu na menovanie a odvolanie členov stálej Komisie Zboru pre občianske záležitosti "Človek-Človeku"

Mestské zastupiteľstvo **prerokovalo** predložený materiál a podľa § 15 ods. 2 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **odvoláva**

týchto členov komisie Zbor pre občianske záležitosti „Človek-človeku“:

p. Kvetoslava Sedláková

p. Marta Ferencová

#### **menuje**

týchto členov komisie Zbor pre občianske záležitosti „Človek-človeku“:

Mgr. Antónia Košalková

Bc. Zuzana Lániková

Mgr. Slávka Radvanská

Mgr. Katarína Falatová

V Sabinove dňa 14.5.2020

Ing. Michal Repaský  
primátor mesta